

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَهْلَ بَيْتِ النَّبِيِّ

## پاسخ سؤالات

سال ۱۳۸۵

جز ۸

پاسخ سؤال ۳۶

گزینه ج. آیه ۱۵۳ انعام. وَأَنَّ هَذَا صِرَاطِي مُسْتَقِيمًا فَاتَّبِعُوهُ وَلَا تَتَّبِعُوا السُّبُلَ فَتَفَرَّقَ بِكُمْ عَنْ سَبِيلِهِ  
ذَالِكُمْ وَصَاعِدُكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ

آن: همانا - بدرستیکه (جهت تاکید) / لعلکم تتقدون: شاید که شما تقوا پیشه کنید

پاسخ سؤال ۳۷

گزینه الف. آیه ۱۵۱ انعام. لَا تقتلوا: نکشید(فعل نهی) / من املاق: از بیم تنگدستی

پاسخ سؤال ۳۸

گزینه د. آیه ۷۴ اعراف. تتخذون: می گیرید / سهول: زمین های هموار / قصورا: کاخ ها / تنحتون:  
می تراشید(فعل مضارع جمع مخاطب)

پاسخ سؤال ۳۹

گزینه ج. آیه ۱۱۲ انعام . یوحی: وحی می کند- القا می کند / زخرف القول : سخنان خوش ظاهر و  
بی اساس

پاسخ سؤال ۴۰

گزینه الف. آیه ۴ اعراف. کم: چه بسیار / قریه: شهر / اهلکناها: هلاک نمودیم ما / بأسنا: عذاب ما -  
بلای ما / بیاتا: شب هنگام / او: یا (حرف عطف) / هم قائلون: در حال خواب نیمروز

## پاسخ سؤالات

سال ۱۳۸۶

پاسخ سؤال ۳۶:

گزینه ب. آیه ۶ اعراف.

فَلَنَسْأَلَنَّ الَّذِينَ أُرْسِلَ إِلَيْهِمْ وَلَنَسْأَلَنَّ الْمُرْسَلِينَ

لنسئلن: البته حتما باز جویی می کنیم (لام تاکید و نون تاکید) / ارسل: فرستاده شد (مجھول) /  
مرسلین: فرستادگان

پاسخ سؤال ۳۷:

گزینه د. آیه ۱۲۰ انعام.

ذروا: رها سازید(فعل امر) / ظاهر اثم: گناه آشکار و علنی / باطن: پنهان

پاسخ سؤال ۳۸:

گزینه ج. آیه ۲ اعراف. انزل: نازل گردید (فعل مجھول) / لا یکن: نباشد(مضارع منفی) / صدر ک:  
سینه تو / حرج: تنگی و مشقت

پاسخ سؤال ۳۹:

گزینه ج. آیه ۴ اعراف.

کم: چه بسیار / قریه: شهر / اهلکناها: هلاک نمودیم ما / بأسنا: عذاب ما - بلای ما / بیاتا: شب  
هنگام / او: یا(حرف عطف) / هم قائلون: در حال خواب نیمروز

پاسخ سؤال ۴۰:

گزینه د. آیه ۷۱ اعراف.

قال: گفت / قد وقع: همانا محقق گردید ، همانا واقع شد ( قد بر سرماضی جهت تاکید آمده است ) /  
رجس: پلیدی- عذاب

## پاسخ سؤالات

سال ۱۳۸۲

پاسخ سؤال ۳۶:

گزینه د. آیه ۴۸ اعراف. نادی: ندا داد (ماضی غایب مفرد) / اصحاب اعراف: اهل اعراف / و نادی أصحاب الأعراف رجلاً يغريفونَهُم بِسِيمَاهُمْ قَالُوا مَا أَعْنِي عَنْكُمْ جَمْعُكُمْ وَ مَا كُنْتُمْ تَسْتَكْبِرُونَ (۴۸) أَهُوَلِإِلَّذِينَ أَفْسَمْتُمْ لَا يَنَالُهُمُ اللَّهُ بِرَحْمَةٍ ادْخُلُوا الْجَنَّةَ لَا خَوْفٌ عَلَيْكُمْ وَ لَا أَنْتُمْ تَحْزُنُونَ (۴۹)

پاسخ سؤال ۳۷:

گزینه د. آیه ۷۴ اعراف. تتخذون: می گیرید / سهول: زمین های هموار / قصورا: کاخ ها / تنحتون: می تراشید (فعل مضارع مخاطب جمع)

پاسخ سؤال ۳۸:

گزینه الف. آیات ۷۸ و ۹۱ اعراف. اخذتہم: آنها را گرفت / رجفه: زمین لرزه: زلزله ، زمین لرزه / اصبحوا: صبح کردند ، شدند / دارهم: خانه هایشان / جاثمین: مردگان، در جا خشک شدگان

پاسخ سؤال ۳۹:

گزینه الف. آیه ۱۱۳ انعام. لتصغی: تا بگراید - تا مایل شود / افئده: دلهای / لا یومنون: ایمان ندارند (مضارع منفی جمع غایب)

پاسخ سؤال ۴۰:

گزینه ج. آیه ۱۳۶ انعام. جعلوا: قرار دادند / مقا: من + ما: از آنچه / ذرع: خلق کرد، پدیدی آورد / حرث: کشت و زرع / انعام: چهارپایان

## پاسخ سؤالات

سال ۱۳۸۸

### پاسخ سؤال ۳۶:

گزینه ج. آیه اعراف ۴۸. و إِذَا صَرِفْتُ أَبْصَارُهُمْ تِلْقَاءَ أَصْحَابِ النَّارِ قَالُوا رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا مَعَ الْفَوْمِ  
الظَّالِمِينَ (۴۷) وَ نَادَى أَصْحَابُ الْأَغْرِافِ رِجَالًا يَعْرِفُونَهُمْ بِسِيمَاهُمْ قَالُوا مَا أَغْنَى عَنْكُمْ جَمْعُكُمْ وَ مَا  
كُنْتُمْ تَسْتَكْبِرُونَ (۴۸)

اذا: زمانیکه / صرفت: برگردانده شد / تلقاء: سمت و سو - جهت

### پاسخ سؤال ۳۷:

گزینه ب. آیه ۱۰۸ انعام. لا تسپّوا: دشنام ندهید(فعل نهی) / یدعون: می خوانند( مضارع جمع  
غایب) / عدوا: تجاوز و ستم

### پاسخ سؤال ۳۸:

گزینه ج. آیه ۱۶۵ انعام. رفع: بالا برد / لیبلوکم: تا بیازماید / فی ما اتاکم: در آنچه به شما داده (ما به  
معنی آنچه )

### پاسخ سؤال ۳۹:

گزینه الف. آیه ۱۵۱ انعام. لا تقتلوا: نکشید( فعل نهی) / من املاق: از بیم تنگدستی

### پاسخ سؤال ۴۰:

گزینه ب. آیه ۱۶۴ انعام. لا تزر: به دوش نمی کشد( مضارع منفی) / وزر: بار / وزره: حمل کننده  
(اسم فاعل) / لا تزر وزره وزر اخri: هیچ کس بار دیگری را بر نمی دارد

## پاسخ سؤالات

سال ۱۳۸۹

### پاسخ سؤال ۳۶:

گزینه الف. آیه ۱۳۷ انعام. وَ كَذَلِكَ زَيْنَ لِكَثِيرٍ مِنَ الْمُشْرِكِينَ قَتْلًا أَوْ لَادِهِمْ شُرَكَاؤُهُمْ لِيُرْدُوهُمْ وَ لِيَلْبِسُوا عَلَيْهِمْ دِينَهُمْ وَ لَوْ شاءَ اللَّهُ مَا فَعَلُوا فَذَرْهُمْ وَ مَا يَفْتَرُونَ

لو شا: اگر می خواست (لو از ادات شرط به معنی اگر) / ما فعلو: انجام نمی دادند (چون جواب لو شرطی می باشد پس ماضی استمراری ترجمه می گردد)

### پاسخ سؤال ۳۷:

گزینه ج. آیه ۴ اعراف. کم: چه بسیار / قریه: شهر / اهلکناها: هلاک نمودیم ما / بأسنا: عذاب ما – بلای ما / بیاتا: شب هنگام / او: یا (حرف عطف) / هم قائلون: در حال خواب نیمروز

### پاسخ سؤال ۳۸:

گزینه ب . آیه ۱۱۲ انعام . یوحی: وحی می کند، القا می کند / زخرف القول : سخنان خوش ظاهر و بی اساس

### پاسخ سؤال ۳۹:

گزینه الف . آیه ۱۱۳ انعام. لتصغی: تا بگراید - تا مایل شود / افئده : دلها / لا یومنون : ایمان ندارند (مضارع منفی جمع غایب)

### پاسخ سؤال ۴۰:

گزینه ب . آیه ۸۳ اعراف. انجینا: نجات دادیم (ماضی متکلم مع الغیر) / امراته: همسرش، زنش / من الغابرین: از باقیماندگان در هلاکت

پاسخ سؤالات  
سال ۱۳۹۱

پاسخ سؤال ۳۶:

گزینه د. آیه ۱۱۲ انعام.

لتصغی: تا بگراید - تا مایل شود / افئده: دلها / لا یومنون: یمان ندارند (مضارع منفی جمع غایب)

پاسخ سؤال ۳۷:

گزینه د. آیه ۱۲۸ انعام.

معشر: گروه - جمعیت / استکثرتم: زیادی فراهم آوردید

پاسخ سؤال ۳۸:

گزینه الف. آیه ۶ اعراف.

لنسئلن: البته حتما بازجویی می کنیم (لام تاکید و نون تاکید) / ارسل: فرستاده شد (مجھول)

پاسخ سؤال ۳۹:

گزینه ج. آیه ۳۸ اعراف.

حتی اذا: تا وقتیکه / ادار کوا: به همدیگر رسیدند، در یکجا جمع شدند

پاسخ سؤال ۴۰:

گزینه د. آیه ۱۳۹ انعام.

وَقَالُوا مَا فِي بُطْوَنِ هَذِهِ الْأَنْعَامِ خَالِصَةٌ لِذُكُورِنَا وَمُحَرَّمٌ عَلَى أَزْوَاجِنَا وَإِنْ يَكُنْ مَيْتَةً فَهُمْ فِيهِ شُرَكَاءُ  
سَيَحْرُزُهُمْ وَصَفَّهُمْ إِنَّهُ حَكِيمٌ عَلَيْهِمْ

سیجزیهم: به زودی سزا خواهد داد (حروف سین و سوف بر سر مضارع می آیند و آن را مختص آینده می گردانند). / وصفههم: توصیف آنان

## پاسخ سؤالات

سال ۱۳۹۲

پاسخ سؤال ۳۶:

گزینه د. آیه ۱۱۹ انعام.

کثیرا: بسیاری / لیضلون: گمراه می کنند / اهوائهم: هوای نفسانیشان، هوش های خویش

پاسخ سؤال ۳۷:

گزینه د. آیه ۱۳۶ انعام. ما: آنچه / کان: بود / يصل: می رسد / الی شرکائهم: به بت هایشان

پاسخ سؤال ۳۸:

گزینه ج. آیه ۷ اعراف.

لنقصن: البته حتما گزارش می کنیم، البته حتما نقل می کنیم (لام تاکید در ابتدای فعل و نون تاکید در انتهای فعل) ( مضارع متکلم مع الغیر) / ما کنا: نبودیم (ما نفی + فعل ماضی متکلم مع الغیر) / غائبین: بی خبر - غایب

پاسخ سؤال ۳۹:

گزینه ب. آیه ۳۸ اعراف.

حتی اذا: تا وقتیکه / ادار کوا: به همدیگر رسیدند، در یکجا جمع شدند

پاسخ سؤال ۴۰:

گزینه الف. آیه ۶۸ اعراف.

أَبْلَغُكُمْ رِسَالاتِ رَبِّي وَ أَنَا لَكُمْ نَاصِحٌ أَمِينٌ (۶۸) أَ وَ عَجِبْتُمْ أَنْ جَائِكُمْ ذِكْرٌ مِنْ رَبِّكُمْ عَلَى رَجُلٍ مِنْكُمْ  
لِيُنذِرَكُمْ وَ أذْكُرُوا إِذْ جَعَلَكُمْ خُلَفَاءَ مِنْ بَعْدِ قَوْمٍ نُوحٍ وَ زادَكُمْ فِي الْخَلْقِ بَصْطَةً فَأذْكُرُوا آلاءَ اللَّهِ  
لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ (۶۹)

أبلغ: ابلاغ می کنم - می رسانم / رسالات: پیام ها / ناصح: خیر خواه - نصیحت کننده / بصطه: وسعت و گسترش

## پاسخ سؤالات

سال ۱۳۹۳

پاسخ سؤال ۳۶:

گزینه چهار. آیه ۱۱۵ انعام. تمت: تمام و کامل شد، انجام پذیرفت / کلمه: سخن / صدق: راست /

عدل: درست و متعادل

پاسخ سؤال ۳۷:

گزینه سه. آیه ۱۴۸ انعام. قل: بگو / عندکم: نزد شما / فتخر جوه: تا بیرون بیاورید آن را، تا آشکار کنید آن را (حرف ف از حروف ناصبه+ مضارع = مضارع التزامی) / لنا: برای ما

پاسخ سؤال ۳۸:

گزینه دو. آیه ۸ اعراف. وزن: سنجش / یومئذ: آن روز

پاسخ سؤال ۳۹:

گزینه یک. آیه ۵۳ اعراف. هل: آیا (حرف استفهام) / ینظرون: می کشند(مضارع جمع غایب) / إِلَّا: جز (از حروف استثنای) / تاویل: رجوع - بازگشت

پاسخ سؤال ۴۰:

گزینه چهار. آیه ۱۵۲ انعام. و لَا تَقْرِبُوا مَالَ الْيَتَيمِ إِلَّا بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ حَتَّى يَبْلُغَ أَشْدَهُ وَ أُوفُوا  
الْكَيْلَ وَ الْمِيزَانَ بِالْقِسْطِ لَا تُكَلِّفُ نَفْسًا إِلَّا وَسْعَهَا وَ إِذَا قُلْتُمْ فَاعْدُلُوا وَ لَوْ كَانَ ذَا قُرْبَى وَ بِعَهْدِ اللهِ  
أُوفُوا ذَالِكُمْ وَصَاكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ

لا تقربوا: نزدیک نشوید(فعل نهی) / ذلکم: آن / وصی: وصیت کرد - سفارش نمود

## پاسخ سؤالات

سال ۱۳۹۴

### پاسخ سؤال ۳۶:

گزینه الف. ۴۲ شعر. این آیه مشابه آیه ۱۱۴ اعراف می باشد با این تفاوت که در گزینه الف "اذا" آمده که مربوط به سوره شعراء می باشد.

### پاسخ سؤال ۳۷:

گزینه الف. آیه ۱۱۹ انعام.

لیضلون: گمراه می کنند / اهوائهم: هوای نفسانیشان - هوس های خویش

### پاسخ سؤال ۳۸:

گزینه ب. آیه ۱۳۲ انعام.

لکل: برای هر یک / درجات: مراتب / ممّا: من + ما = از آنچه / عملوا: انجام داده اند (ماضی جمع غایب)

### پاسخ سؤال ۳۹:

گزینه ب. آیه ۱۵۲ انعام.

اذا: هنگامیکه / قلت: سخن گویید - سخن می گویید / اعدلوا: عدالت را رعایت نمایید / لو: اگر (حرف شرط) / ذا قربی: نزدیکان - خویشاوندان

### پاسخ سؤال ۴۰:

گزینه الف. آیه ۵۷ اعراف.

یرسل: می فرستد / ریاح: بادها / بشر: مژده دهنده‌گان / بین یدی: پیش رو

## پاسخ سؤالات

سال ۱۳۹۵

پاسخ سؤال ۳۶:

گزینه یک. آیه ۱۶۵ انعام.

وَهُوَ الَّذِي جَعَلَكُمْ خَلَائِفَ الْأَرْضِ وَرَفَعَ بَعْضَكُمْ فَوْقَ بَعْضٍ دَرَجَاتٍ لِّيَبْلُوْكُمْ فِي مَا آتَاكُمْ إِنَّ رَبَّكَ سَرِيعُ الْعِقَابِ وَإِنَّهُ لَغَفُورٌ رَّحِيمٌ

پاسخ سؤال ۳۷:

گزینه سه. آیه ۱۲۹ انعام.

کذلک: این چنین، این گونه / نولی: سرپرست می کنیم، سرپرست می گردانیم (مضارع متکلم مع الغیر) / بما کانوا یکسیبون: آنچه مرتكب شدند، آنچه بدست می آورند

پاسخ سؤال ۳۸:

گزینه دو. آیه ۱۳۲ انعام.

لکل: برای هر یک / درجات: مراتب / ممّا: من+ما=از آنچه / عملوا: انجام داده اند (ماضی جمع غایب)

پاسخ سؤال ۳۹:

گزینه سه. آیه ۱۵۰ انعام.

إن شهدوا: اگر شهادت دادند (إن از ادات شرط به معنی اگر) / لا تشهد: شهادت نده (لا نهی) (فعل نهی)

پاسخ سؤال ۴۰:

گزینه سه. آیه ۶۶ اعراف.

آن: بی شک، همانا / لنراک: البته می بینیم تو را (لام تاکید بر سر فعل) / سفاوه: نابخردی / لنظنك: البته می پنداریم تو را / کاذبین: دروغگویان

## پاسخ سؤالات

سال ۱۳۹۶

### پاسخ سؤال ۳۶:

- گزینه ب. ۲۰ اعراف. شماره آیه **فسوس** ۲۰ می باشد و آیه بعد از آن و قاسم‌ها  
گزینه الف: آیات ۱۵ و ۱۶ اعراف می باشد.  
گزینه ج: آیات ۲۲ و ۲۳ اعراف می باشد.  
گزینه د: آیات ۱۴ و ۱۵ اعراف می باشد.

### پاسخ سؤال ۳۷:

- گزینه الف. آیه ۱۴۸ انعام. تتبعون: پیروی می کنید(مضارع مخاطب جمع) / ان انتم الا: نیستید  
شما مگر(ان نافیه) / تخرصون: دروغ می گویید، به حدس سخن می گویید

### پاسخ سؤال ۳۸:

- گزینه ب. آیه ۱۴۱ انعام. کلوا: بخورید(فعل امر جمع) / من: از / ثمره: میوه / اذا: هنگامیکه / اثمر: میوه  
داد / اتوا: بدھید(فعل امر) / یوم حصاده: روز برداشت محصول

### پاسخ سؤال ۳۹:

- گزینه ج. آیه ۱۵۳ انعام. لا تتبعوا: پیروی مکنید(فعل نهی) / سبل: راهها / تفرق: پراکنده می شود /  
فتفرق بکم: تا پراکنده کند شما را (حرف ب بر سر بکم با تعدیه است به معنی "تا" و باعث می  
شود که فعل لازم تفرق به صورت متعدد ترجمه گردد) / عن: از

### پاسخ سؤال ۴۰:

- گزینه ج. آیه ۴ اعراف. کم: چه بسیار / قریه: شهر / اهلکناها: هلاک نمودیم ما / باسن: عذاب ما –  
بالای ما / بیات: شب هنگام / او: یا (حرف عطف) / هم قائلون: در حال خواب نیمروز

## پاسخ سؤالات

سال ۱۳۹۷

پاسخ سؤال ۳۶:

گزینه الف. آیه ۱۶۵ انعام. و هُوَ الَّذِي جَعَلَكُمْ خَلَائِفَ الْأَرْضِ وَ رَفَعَ بَعْضَكُمْ فَوْقَ بَعْضٍ دَرَجَاتٍ لِّيَبْلُو كُمْ فِي مَا آتَاكُمْ إِنَّ رَبَّكَ سَرِيعُ الْعِقَابِ وَ إِنَّهُ لَغَفُورٌ رَّحِيمٌ

پاسخ سؤال ۳۷:

گزینه ب. آیه ۱۵۶ انعام. ان کننا: همانا بودیم (إن مخفف إن) (کننا: ماضی متکلم مع الغیر) / عن: از / دراستهم: قرأت مكرر وخواندن و فهم کردن / لغافلین: بی خبران

پاسخ سؤال ۳۸:

گزینه ب. آیه ۱۳ اعراف. ما یکون: نرسد(ما نافیه) / لک: تورا، به تو / آن تتكبر: که بزرگی کنی، که تکبر نمایی( مضارع مخاطب) (أن ناصبه + مضارع = مضارع التزامی)

پاسخ سؤال ۳۹:

گزینه ج. آیه ۳۸ اعراف. کلما: هر بار که / دخلت: داخل شد / امّه: گروه / لعن: لعن کرد(چون جواب شرط است مضارع ترجمه می شود به معنی لعن می کند)

پاسخ سؤال ۴۰:

گزینه د. آیه ۱۳۳ انعام. كما: همانطور که / انشاکم: پدید آورد شما را / من: از / ذریه: فرزندان، نسل / قوم اخرين: گروهی دیگر

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَعَجِّلْ فَرَجَهُمْ